

“牵手”看《海鸥》



“一张联票看两场戏” 四幕喜剧演绎“得不到的爱情”

《海鸥》这出剧目是啥意思？《让我牵着你的手》里的契诃夫有句台词：“你要问我生命是什么？一根胡萝卜就是一根胡萝卜”——潜台词是，生命就是生命，有什么可问的呢？情节看似悲苦，所以在《牵手》里，契诃夫说，斯坦尼斯拉夫斯基把《海鸥》排演成悲剧。对此，他愤慨不已，因为他在剧本扉页上写的是“四幕喜剧”。

■《海鸥》中的乡村姑娘和剧作家 图 TP

要了解一位巨匠，起码要深入他的多部作品。契诃夫写的“喜剧”甚至曾被伟大的戏剧导演斯坦尼斯拉夫斯基误读为“悲剧”。昨天下午先看“展现契诃夫的爱情”的双人话剧《让我牵着你的手》（简称《牵手》），晚上则看“契诃夫写的爱情”《海鸥》——同时以一张戏票，在保利剧院坐上4个小时，会发现，所谓“难懂”的《海鸥》，可以在《牵手》里找到“答案”。这两部戏，都由中国台湾著名导演赖声川执导，“一张联票看两场戏”的创意，使得戏剧能量在剧场里激荡。这两出剧4月13日起在东艺上演。

《牵手》再现俄罗斯戏剧的诗意

《让我牵着你的手》的编剧，是一位美国大学里的戏剧女教授卡罗·罗卡莫拉，也是一位契诃夫专家。扮演契诃夫的是曾经因《如梦之梦》的“五号病人”一角为观众熟悉的孙强，饰演契诃夫夫人欧嘉的则是蒋雯丽。来自台湾的导演赖声川，却把这出写于上世纪90年代的剧目，演绎出俄罗斯戏剧特有的诗意。

首先，是因为对白几乎都取自契诃夫与欧嘉的80多封通信。信中描绘了1898年至1904年间，由伟大的戏剧导演斯坦尼斯拉夫斯基、戏剧教育家丹钦科和剧作家契诃夫为“铁三角”，建立的莫斯科艺术剧院如何逐渐赢得巨大社会声誉的过程。欧嘉指着台下兴奋地说道：“前来看戏的有拉赫玛尼诺夫、高尔基、托尔斯泰……”这些都是时至今日依然响当当的作曲家和作家。其次，从开场起，舞台左右两侧各坐了一位吉他手和小提琴手。贯穿始终、如泣如诉的弦乐，不仅成为暗场时的伴奏，更是具有抒情功能，配合演技能引发情感爆点。

最鲜明的诗意，完全由两位卓越的演员演绎。他们身穿20世纪初俄罗斯流行的服饰，举手投足和语音语调都精准地体现两人从朋友到情人到夫妻的情感层次。全剧从“让我牵着你的手”这句台词开始，在契诃夫病逝

后，以一身白西装出现在欧嘉梦中，欧嘉重复“让我牵着你的手”，契诃夫重复“不要忘记我”为收尾。台前的蜡烛，也随着契诃夫的过世而熄灭。此后，终身未再嫁的欧嘉，始终活在舞台上，契诃夫的戏里。蒋雯丽的“闺蜜”，那英、梁静、李静，以及坐在观众席里的李宇春都看哭了。

《海鸥》让人不断回味《牵手》

《海鸥》被赖声川改编成具有老上海风情、契诃夫风骨的戏。剧本的内核不变，但是整体环境被搬到上世纪30年代，上海郊区的一座庄园里。所以，男女主人公俱身穿旗袍、长衫，被赋予中国名字。看起来，该剧展现的是“得不到的爱情”——女演员有一情人是剧作家，可剧作家看上了女演员的儿子正在追求的乡村姑娘。哪怕想演戏的乡村姑娘在成为三流演员，甚至一度与剧作家同居一段日子并养了一个夭折的孩子后，依然被剧作家抛弃——他竟然又回到了女演员身边……剧中十几个角色都处于A爱B、B爱C、C爱D、D爱E、E爱F……的状态，因此，陷于A嫉妒C、B憎恨D、C仇视E、D厌恶F……的情绪里。可是，这帮人，不是血亲就是好友，见面时虽然百感交集却都不能挑破芥蒂——就只能拿不如意的生活说事儿。每天每人都在为对方添堵，直至女演员的儿子开枪自杀……落幕。

观众在看《海鸥》时，确实笑得连连——因为生活的荒诞，使得人物有一种扭曲的喜感。十几个人物性格各异，处理不如意的方式也各异。当剧作家在2年后回到庄园，遇到暗恋女演员儿子的管家的女儿——她因为得不到对方爱的回馈，愤而转嫁庸常的小学老师。剧作家连连问候管家的女儿都得到热烈的回应，两人还热情牵手，直至他问她：“你快乐吗？”她愤而抽出自己的手，断然扭头，绝尘而去……观众的第一反应是笑，然后就不是了。

记者 朱光（本报北京今日电）

■宇津井健（左一）在《血疑》中 图 TP



『大岛茂』逝世

宇津井健曾在电视连续剧《血疑》中出演阿幸父亲

本报讯（记者 张艺）昨日，曾在电视连续剧《血疑》中出演阿幸父亲大岛茂的日本知名演员宇津井健，因慢性呼吸不全在日本去世，享年82岁。

宇津井健曾凭借《血疑》大岛茂一角为中国观众所熟知，并于当年获得中国第3届大众电视金鹰奖最佳外国男主角。宇津井健早年就读于早稻田大学文学系，中途辍学后考入演员剧团培训班。毕业后，他与左幸子合演中川信夫导演的《思春泉》，成为其演艺事业的第一步。

在上世纪五六十年代的电影里，宇津井健出演过不少形象、性格各异的角色，拍摄了青春喜剧片《给一个儿子娶八个女人》、闹剧片《你专心致志》《光荣的世界》以及《献身》《黑色的商标》《不守法的阿松的一生》等，成为一名功底深厚的性格演员。他还曾在2002、2005、2008年播出的《极道鲜师》三部曲和2009年上映的《极道鲜师完结电影版》中扮演黑田龙一郎，受到影迷追捧。

历史上唯一一位来自外国的视帝 “大岛茂”曾获金鹰奖



上世纪80年代，日本著名男演员宇津井健和山口百惠、三浦友和共同主演的日本电视剧《血疑》曾在中国风靡一时，他因扮演大岛茂一角而给人印象深刻，并赢得了第三届中国大众电视金鹰奖的最佳外国男主角。1984年，他受邀来华访问，他也是金鹰奖历史上唯一一位来自外国的视帝，不仅受到了国家领导人的接见，还做客央视节目进行访谈。

本报记者曾在2001年3月采访过宇津井健，当时他来上海拍摄上影厂的20集电视剧《远嫁日本》。此剧由中日两国演员共同主演，其中就有日本明星“大岛茂”宇津井健、“真由美”中野良子等，他们在剧中为三位来自海峡两岸的中国演员

耿忠、伊能静和瑶瑶甘当配角。当时，年近七旬的宇津井健已是白发苍苍，但依然风度翩翩，他在剧中和中野良子分别扮演远嫁日本的上海姑娘的公公和婆婆，他俩虽然戏份不多，演戏却十分认真，在剧组说话不多，静静等候导演呼唤，全无大牌明星的姿态。之前，他还来过中国，参加了《大地之子》的拍摄。

中央电视台上世纪80年代播出《血疑》时创造了万人空巷的盛况，山口百惠和三浦友和成了人们心中的“金童玉女”，而饰演父亲“大岛茂”一角的宇津井健外表冷漠、内心火热、风度翩翩、学识渊博；他在剧中显示出的深深父爱，使他赢得了“好父亲”的称号。《血疑》是宇津井健的成名作，而三浦友和、山口百惠也因此剧结缘。山口百惠曾说，宇津就像是自己的父亲一般。

得知宇津离世，三浦友和表示，“去年，我在片场就听其他演员说他身体不太好。可是怎么会突然过世了呢？很震惊，到现在还没反应过来。”得知“大岛茂”去世，国内演艺圈和网友也一片唏嘘。

本报记者 俞亮鑫

献给中老年人的健康秘籍 送给前列腺患者的防病良方

不花一分钱，教你防治病

“前列腺疾病”使多少男性朋友苦苦挣扎其中。前列腺疾病是长期困扰男性健康的顽症，由于该病易患、难治、反复发作，久治不愈易恶变，甚至死亡，因此成为当今世界危害男性健康的“第二杀手”。

口般煎熬之中，该何去何从？您是否还在苦苦求医毫无结果？鉴于此，一本专门为男性朋友设计的养生保健书籍，一套树立前列腺病人防治意识的户蒙宝典——《男性健康之道》已正式出版。它一经问世，就受到了广大前列腺患者的热烈欢迎。

该书以历代医籍文献和当今最新的研究资料为基础，着重从饮食、生活习惯、运动等方面着手，为患者设计了完整的防治方案。同时，该书还图文并茂地为您介绍吃什么、怎么吃对男性健康有益，为中老年人提供实用、有效的食疗养生保健方案，为广大前列腺患者的健康保驾护航，让您固本培元、健康享受生活。

诸多前列腺健康上的焦虑，都能在此书中找到慰藉。《男性健康之道》堪称一本前列腺疾病患者的活字典，活辞海。为了普及前列腺疾病防治知识，该书即日起无条件免费发放，由于印刷资金有限，每人限领一本，本次赠书全程免费，接受社会各界人士监督。

（ISBN：978-7-5152-0267-9）
免费索取热线：400-857-1188
主办方：陕西今正药业有限公司

老年人镶牙的体会与沟通

“夕阳红里人间美，焕发童心歌且翻”。现在的老人比起过去，确实越来越保持心理上的年轻，而面对自己的缺牙和老迈寒俭的牙齿，时常会感到缺少一点自信。其实每个老人都希望自己有一口好牙，哪怕是装的假牙，无论是前牙还是后牙，最主要的是没有顾虑，能吃任何食物，而且保持丰满的脸颊和年轻的心态，甚至焕发童心。“好牙一切都好”。

然而，人到中老年时往往有一些人会有镶牙拖延症，问题主要在一部分老人的特性上，具体分为几种：固执、疑虑、节约、怕麻烦、怕拔牙、怕服务不周被冷落，宁可放弃自己让老伴先装假牙，自己能拖就拖等等，这一切的确是个问题。如何让中老年人打消这些顾虑呢？目前的牙科领域从实践中得到了答案，老人并不需要装什么昂贵的种植牙、烤瓷牙，简单的讲，人老了普遍存在骨质疏松症、牙龈萎缩，时间一久，造成种植体暴露、松动、烤瓷牙和牙龈间出现裂缝，造成口腔异味、牙龈发炎等，最后还是回到拆种植体、拆烤瓷牙（中青年例外）。说到中老年人镶牙，最传统的还是活动义齿，永远不会过时，假牙材料众多，价格透明，使用方便，保修期内免修维修、免费加牙、安全、可靠又实惠，享受每天早上老人特有的戴假牙乐趣，快乐每一天。

中老年人在镶牙中沟通非常重要，牙医一定要有足够的耐心，每个镶牙细节都要说明，收费要明确，在服务上把老人当成自己的长辈，试戴假牙如同试穿衣服，假牙如果初戴时不舒服，经过调试还不理想，应该无条件做第二副，直到老人满意为止，而后续服务要有保障，完全打消老年人的长久顾虑，让中老年人有的活动假牙在“口”中陪伴终身。

上海 夕阳红 口腔门诊部

（门诊时间：上午9:00-下午5:00）
（广告有效期至：2013年11月1日至2014年10月31日止）

联系电话：62490819 62498957
地址：静安寺万航渡路1号环球世界大厦B座10楼